

CITIZEN®

INSTRUCTION MANUAL



Eco-Drive®

Merci pour avoir acheté cette montre Citizen.

Avant d'utiliser la montre, lisez attentivement ce mode d'emploi pour garantir une utilisation correcte.

Après avoir lu le mode d'emploi, conservez-le dans un endroit sûr pour pouvoir le consulter facilement dans le futur.

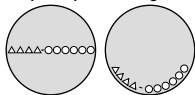
Rendez-vous sur le site Web Citizen (<http://www.citizenwatch-global.com/>) pour consultez des guides visuels montrant le fonctionnement de votre montre. Certains modèles peuvent être équipés de fonctions externes (échelle de calcul, compteur de vitesse, etc.). Des guides visuels expliquant ces fonctions externes peuvent aussi être trouvés sur le site Web.

Pour vérifier le numéro du mouvement

Un numéro de boîtier—4 caractères alphanumériques et 6 caractères alphanumériques ou plus—est gravé à l'arrière du boîtier. (Figure ci-à droite)

Les 4 premiers caractères du numéro de boîtier représentent le numéro du mouvement de la montre. Dans l'exemple ci-à droite, “△△△△” est le numéro de mouvement.

Exemple de position de gravure






La position de gravure peut différer en fonction du modèle de montre.

Précautions de sécurité (IMPORTANT)

Ce mode d'emploi contient des instructions qui doivent être suivies scrupuleusement à tout moment, non seulement pour une utilisation optimale, mais aussi pour éviter toute blessure personnelle ou d'autre personnes, ou provoquer des dégâts matériels.



Nous vous encourageons à lire le mode d'emploi en entier (et plus particulièrement les pages 22 à 31) et à bien comprendre la signification des symboles suivants :

- Les recommandations de sécurité sont classées et apparaissent dans ce mode d'emploi de la façon suivante :

 DANGER	Risque important de causer la mort ou des blessures sérieuses.
 AVERTISSEMENT	Risques de causer des blessures sérieuses ou la mort.
 ATTENTION	Risque de causer des blessures ou des dommages mineurs ou légers.

Précautions de sécurité (IMPORTANT)

- Les instructions importantes sont classées et apparaissent dans ce mode d'emploi de la façon suivante :

	Symbole d'avertissement (attention) suivi des instructions qui doivent être suivies ou des précautions qui doivent être respectées.
	Le symbole d'avertissement (attention) est suivi par des interdictions.

Avant d'utiliser cette montre

■ Film protecteur autocollant

Assurez-vous de retirer tous les films protecteurs autocollant qui peuvent se trouver sur votre montre (arrière du boîtier, bracelet, fermoir, etc.). Sinon, de la transpiration ou de l'humidité peut pénétrer entre les films protecteurs et les pièces et cela peut entraîner une éruption cutanée ou une corrosion des pièces métalliques.

■ Ajustement du bracelet

Nous vous recommandons de demander de l'aide d'un technicien horloger expérimenté pour changer la taille de votre montre. Si l'ajustement n'est pas fait correctement, le bracelet peut se détacher brusquement et vous risqueriez de perdre la montre ou de vous blesser.





Contactez un centre de service après-vente agréé.

Comment utiliser une couronne ou un bouton poussoir spécialement conçu

Certains modèles sont munis d'une couronne et/ou d'un bouton poussoir spécialement conçu pour éviter toute opération accidentelle. Veuillez vous reporter au tableau suivant pour savoir comment les utiliser.

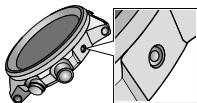
Couronne à vissage et bouton poussoir à vissage

Déverrouillez la couronne avant d'utilisez votre montre.

	Déverrouillez	Verrouillez
Couronne à vissage	 <p>Tournez la couronne dans le sens contraire des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'elle se détache du boîtier.</p>	 <p>Poussez la couronne dans le boîtier. Tout en poussant doucement vers le boîtier, tournez la couronne dans le sens des aiguilles d'une montre pour la verrouiller dans le boîtier. Assurez-vous de bien serrer.</p>
Bouton poussoir à vissage	 <p>Tournez le bouton poussoir à vissage dans le sens contraire des aiguilles d'une montre et desserrez-le jusqu'à ce qu'il se bloque.</p>	 <p>Tournez le bouton poussoir à vissage dans le sens des aiguilles d'une montre et serrez solidement.</p>

Avant d'utiliser cette montre

Boutons encastrés



Appuyez sur le bouton avec un objet pointu tel qu'un cure-dent en bois.

Table des matières

Caractéristiques du produit	8
Identification du composant	9
Recharge de votre montre	10
Réglage de l'heure	14
Configuration de la date	16
Utilisation du chronomètre	18
Précautions de manipulation de la montre Eco-Drive	22
Résistance à l'eau	24
Précautions de sécurité et limitations d'usage	26
Caractéristiques techniques.....	32

Caractéristiques du produit

Cette montre possède une pile rechargeable. Une cellule photovoltaïque en assure le rechargement, en convertissant l'énergie solaire en électricité.

Eco-Drive

La montre fonctionne grâce à la conversion de l'énergie solaire en électricité, qui est stockée dans la pile rechargeable. La pile rechargeable est une source d'énergie propre qui ne contient ni mercure, ni autre substance dangereuse. Lorsque la pile est totalement chargée, la montre fonctionne pendant environ 7 mois.

Fonction de démarrage rapide

Quand la montre ne fonctionne plus parce que la pile est déchargée, il suffit de l'exposer à la lumière pour qu'elle se remette à fonctionner immédiatement.

Charge insuffisante - Fonction d'avertissement

Mouvement spécifique de l'aiguille qui vous indique le niveau de charge de la pile.

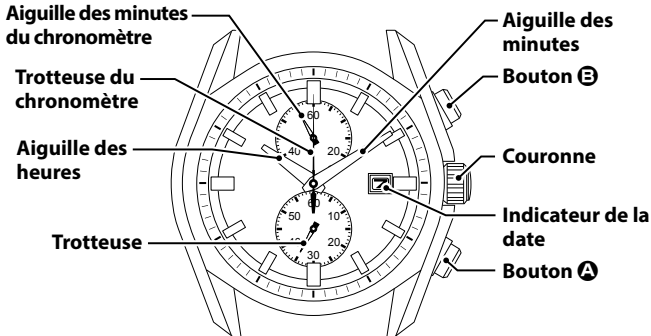
Surcharge Fonction de prévention

Ceci permet de protéger la pile rechargeable et d'éviter une surcharge éventuelle. Vous pouvez ainsi profiter au maximum des caractéristiques de votre montre, quelle que soit la luminosité à laquelle elle est exposée.

Chronomètre

Cette caractéristique permet de chronométrer (chronomètre). Vous pouvez chronométrer des activités comme la marche, le jogging, les ballades à vélos, etc.

Identification du composant



- Les illustrations présentées dans ce manuel peuvent être différentes de la montre que vous avez achetée.

Recharge de votre montre

Cette montre est équipée d'une pile intégrée rechargeable qui stocke l'électricité. Chargez la montre en exposant le cadran à la lumière (exposition directe au soleil ou à des lampes fluorescentes).

■ Pour garantir un fonctionnement optimal, assurez-vous de respecter les étapes suivantes.

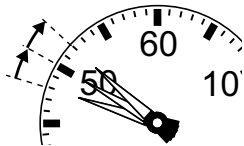
- Chargez la montre en l'exposant directement à une source de lumière (à l'extérieur) une fois par mois pendant 5 à 6 heures.
- Lorsque vous retirez votre montre, assurez-vous de la placer dans un lieu où le cadran est exposé à la lumière. L'emplacement idéal est le rebord d'une fenêtre, là où elle est exposée directement aux rayons du soleil.



Si vous portez des vêtements qui cachent la montre, cela peut en altérer la charge. Évitez de charger la montre dans des conditions de température trop élevées (60 °C ou plus).

■ Si la charge devient insuffisante (Fonction d'avertissement de charge insuffisante)

Lorsque la pile rechargeable est pratiquement épuisée, la fonction d'avertissement de charge insuffisante se déclenche. La trotteuse se met à fonctionner à des intervalles de deux secondes (mouvement à intervalles de deux secondes). Assurez-vous de charger entièrement et immédiatement votre montre en l'exposant à la lumière.



- Le mouvement à intervalles de deux secondes continuera pendant environ 7 jours, jusqu'à ce que la montre s'arrête complètement du fait du déchargement de la pile.

Lorsque la montre fonctionne en mode à intervalles de deux secondes (charge faible/avertissement de charge insuffisante), vous ne pouvez pas utiliser le chronomètre.

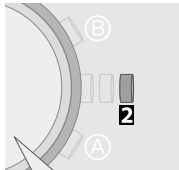
■ Temps de charge en fonction de l'environnement

Voici les durées approximatives requises pour la charge lors d'une exposition continue du cadran à la lumière. Veuillez utiliser ce tableau comme référence uniquement.

Environnement	Éclairement (lx)	Durée de charge (approximative)		
		Pour fonctionner une journée	Pour recommencer à fonctionner normalement quand la pile est déchargée	Pour atteindre l'état de charge complète quand la pile est déchargée
Extérieur (ensoleillé)	100 000	2 minutes	25 minutes	8.5 heures
Extérieur (nuageux)	10 000	11 minutes	3.5 heures	45 heures
À 20 cm d'une lampe fluorescente (30 W)	3 000	35 minutes	11 heures	150 heures
Éclairage intérieur	500	3.5 heures	80 heures	—

- Cette montre fonctionne pendant environ 7 mois après **une charge complète** sans exposition supplémentaire à la lumière.

Réglage de l'heure

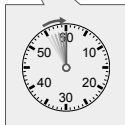


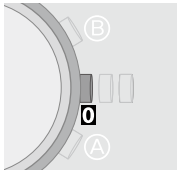
1 Tirez la couronne jusqu'à la position 2.

Tirez sur la couronne alors que la trotteuse est en position de référence (page 18), de façon à l'aligner précisément avec les secondes.

2 Tournez la couronne pour régler l'heure.

Déplacez l'aiguille des minutes au-delà de l'heure correcte de 5 « minutes » et remplacez ensuite l'aiguille en position appropriée pour les « minutes ». Ceci minimisera l'effet de jeu dans l'engrenage et permettra un mouvement plus précis de l'aiguille.

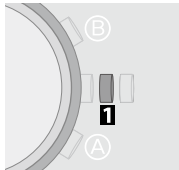




3 Appuyez sur la couronne jusqu' à sa position normale.

Si la montre possède une couronne à vis de serrage, assurez-vous que celle-ci est bien serrée. Sinon de l'eau pourrait pénétrer dans votre montre.

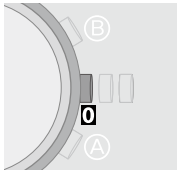
Configuration de la date



1 Tirez la couronne jusqu'à la position **1**.

2 Tournez la couronne dans le sens antihoraire pour régler la date. La date ne change pas lorsque la couronne est tournée dans le sens horaire.

La date ne change pas lorsque vous tournez la couronne vers la droite.



3 Appuyez sur la couronne jusqu'à sa position normale.

- La date doit être ajustée manuellement pour les mois de moins de 31 jours. Vous devrez ajuster la date au début des mois suivants : mars, mai, juillet, octobre et décembre.
- N'ajustez pas la date entre 21 heures et 1 heure du matin. Si vous changez la date pendant cette période, elle risque de ne pas changer le jour suivant.

Utilisation du chronomètre

L'aiguille des secondes du chronomètre est normalement à la position de 12 heures. Lorsque le chronométrage commence, elle peut chronométrer jusqu'à 60 minutes par unités de 0.2e de seconde.

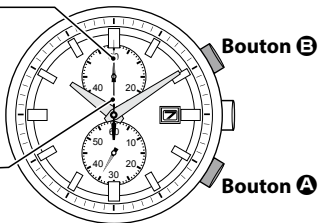
<Position de référence>

Aiguille des minutes du chronomètre



**Position de référence
de l'aiguille
des minutes du
chronomètre**

Trotteuse du chronomètre



La trotteuse et l'aiguille des minutes du chronomètre peuvent être dérégées si la montre subit un choc. Si la position ne peut être corrigée en utilisant les procédures de remise à zéro indiquées sur les page 19, veuillez contacter le centre de service agréé le plus proche de votre domicile.

Chronométrage - Départ/arrêt

- 1** Pour mettre en marche le chronomètre, appuyez et relâchez le bouton supérieur droit **⊖** pour lancer le chronométrage.
- 2** Pour arrêter le chronomètre, appuyez et relâchez le bouton supérieur droit **⊖** à nouveau.
- 3** Pour recommencer le chronométrage à partir du moment de l'arrêt, appuyez et relâchez le bouton supérieur droit **⊖** à nouveau.

Remise à zéro

Pour remettre à zéro le chronomètre après avoir arrêté un chronométrage, appuyez et relâchez le bouton inférieur droit **A**.

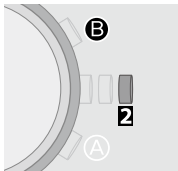
- Si vous appuyez et relâchez le bouton inférieur droit **A** pendant le fonctionnement du chronomètre, l'heure s'arrête et le chronomètre se remet à zéro.
- Le chronomètre ne fonctionne pas si la couronne est tirée en position **2**. Le chronomètre se remet à zéro si la couronne est tirée en position **2** pendant un chronométrage.

Utilisation du chronomètre

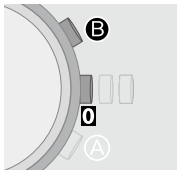
■ Lorsque la trotteuse du chronomètre ne revient pas en position de référence

Si la trotteuse du chronomètre ne revient pas en position de référence, même après une remise à zéro, respectez les procédures suivantes pour placer la trotteuse du chronomètre en position de référence.

- L'heure s'arrête pendant l'alignement par rapport à la position de référence. Réglez l'heure après l'alignement.



- 1 Tirez la couronne jusqu'à la position 2.**
- 2 Appuyez pendant trois secondes ou plus sur le bouton supérieur droit B. La montre est maintenant réglée en bonne position de référence.**

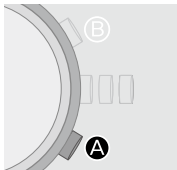


3 Appuyez et relâchez le bouton supérieur droit **B** pour ajuster la position de la trotteuse du chronomètre.

Appuyez une fois → La trotteuse avance d'une graduation à la fois.

Appuyez et maintenez la pression → La trotteuse avance rapidement.

- Si la trotteuse ne se déplace pas, même lorsque vous appuyez sur le bouton supérieur droit **B**, suivez l'étape 1 sur la page de gauche.



4 Appuyez sur la couronne jusqu' à sa position normale.

5 Appuyez et relâchez le bouton inférieur droit **A** pour ajuster la position de l'aiguille des minutes du chronomètre.

- L'aiguille des minutes du chronomètre se déplace avec la trotteuse lorsqu'on corrige la position de la trotteuse. Remettre à zéro l'aiguille des minutes.

Précautions de manipulation de la montre Eco-Drive

<Assurez-vous de recharger la montre fréquemment>

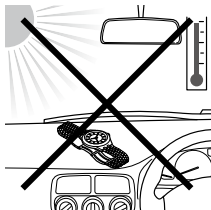
- Si vous portez des chemises à manches longues, la montre peut cesser de fonctionner du fait qu'elle est insuffisamment éclairée.
- Retirez la montre et placez-la dans un endroit brillamment éclairé (si possible). Cela assure une opération optimale.

ATTENTION Précautions de charge

- Ne chargez pas la montre à haute température (environ 60°C ou plus) car cela pourrait causer un mauvais fonctionnement du mouvement.

Exemples :

- Charger la montre trop près d'une source de lumière générera une grande quantité de chaleur comme dans le cas d'une lampe à incandescence ou d'une lampe halogène.
 - * Quand vous chargez votre montre sous une lampe à incandescence, assurez-vous de laisser une distance de 50 cm entre la lampe et la montre pour éviter d'exposer la montre à trop de chaleur.
- Charger la montre dans un endroit où la température devient très élevée—comme sur le tableau de bord d'un véhicule.



<Remplacement de la pile rechargeable>

- Cette montre utilise une pile rechargeable spéciale ne nécessitant pas de remplacement régulier. Cependant, la consommation d'énergie peut augmenter après utilisation de la montre pendant un certain nombre d'années, à cause de l'usure des composants internes et de la détérioration des huiles. Cela peut entraîner un déchargement plus rapide de l'énergie emmagasinée. Pour une performance optimale, nous vous recommandons de faire vérifier votre montre (frais à la charge du propriétaire) par un centre de service autorisé afin de vous assurer que le fonctionnement est conforme aux spécifications d'usine.

AVERTISSEMENT Manipulation de la pile rechargeable

- Hormis pour son remplacement, la pile rechargeable ne doit pas être retirée de la montre. Si, pour une raison particulière, il est nécessaire de retirer la pile rechargeable de la montre, veillez à ce qu'elle demeure hors de portée des enfants pour éviter qu'elle ne soit avalée par mégarde. Si la pile rechargeable est avalée par mégarde, consultez immédiatement un médecin.
- Ne jetez pas la pile rechargeable avec les ordures ordinaires. Veuillez suivre les instructions de votre municipalité en ce qui concerne le ramassage des piles afin d'éviter tous risques d'incendie ou de contamination de l'environnement.

AVERTISSEMENT N'utilisez qu'une pile identique à la pile spécifiée

- N'utilisez pas une pile autre que la pile rechargeable spécifiée pour cette montre. Bien que la structure de la montre interdise son fonctionnement si une pile secondaire différente de la pile prescrite venait à être mise en place, la charge de cette pile (surtout dans le cas d'une pile à l'argent) peut être excessive et conduire à sa rupture. Cela peut endommager la montre et blesser l'utilisateur. Remplacez toujours la pile rechargeable par la pile spécifiée.

Résistance à l'eau

AVERTISSEMENT Résistance à l'eau

- Reportez-vous au cadran de la montre et à l'arrière du boîtier pour l'indication de résistance à l'eau de votre montre. Le tableau suivant donne des exemples d'utilisation de référence afin de s'assurer que votre montre est utilisée correctement. (Un "bar" est à peu près égal à une atmosphère.)
- WATER RESIST(ANT) \times bar peut également apparaître sous la forme W.R. \times bar.
- Les modèles non étanches ne sont pas conçus pour entrer en contact avec l'humidité. Faites attention de ne pas exposer une montre avec ce type à tout type d'exposition.

Nom	Indication	Caractéristiques techniques
	Cadran ou arrière du boîtier	
Montre non étanche	—	Non résistante à l'eau
Montre résistante à l'eau pour l'usage quotidien	WATER RESIST (ANT)	Résistance à l'eau jusqu'à 3 atmosphères
Montre à étanchéité renforcée pour l'usage quotidien	WATER RESIST (ANT) 5 bar	Résistance à l'eau jusqu'à 5 atmosphères
	WATER RESIST (ANT) 10/20 bar	Résistance à l'eau jusqu'à 10 ou 20 atmosphères

Résistance à l'eau

- Résistance à l'eau pour l'usage quotidien (jusqu'à 3 atmosphères) signifie que la montre est étanche pour les accidents d'éclaboussure occasionnels.
- Étanchéité renforcée pour l'usage quotidien (jusqu'à 5 atmosphères) signifie que vous pouvez porter la montre quand vous nagez, mais que vous ne devez pas la porter pour la plongée sous-marine.
- Étanchéité renforcée pour l'usage quotidien (jusqu'à 10/20 atmosphères) signifie que vous pouvez porter la montre pour la plongée sous-marine autonome ou avec des bouteilles à l'hélium.

Utilisation en contact de l'eau



Exposition légère à l'eau (lavage de la vitre, pluie, etc.)

NON

OK

OK

OK



Nage et travaux de lavage généraux

NON

NON

OK

OK



Plongée sans bouteilles et sports nautiques

NON

NON

NON

OK



Plongée sous-marine autonome avec bouteilles d'air

NON

NON

NON

NON



Utilisation de la couronne ou les boutons lorsque la montre est mouillée

NON

NON

NON

NON

Précautions de sécurité et limitations d'usage

ATTENTION Pour éviter toute blessure

- Faites particulièrement attention quand vous portez un jeune enfant avec la montre au bras de ne pas le blesser.
- Faites particulièrement attention quand vous faites des exercices ou des travaux vigoureux, de ne pas vous blesser ni de blesser quelqu'un d'autre.
- NE portez PAS votre montre dans un sauna ou dans un autre endroit où la montre peut devenir excessivement chaude, car il y a un risque de brûlure.
- Faites attention quand vous mettez ou retirez votre montre, car vous risquez d'endommager vos ongles, selon la façon dont le bracelet est serré.
- Retirez votre montre avant de vous coucher.

ATTENTION Précautions

- Utilisez toujours la montre avec la couronne en position poussée (position normale). Si la couronne n'est pas de type à verrouillage, assurez-vous qu'elle est bien verrouillée.
- N'utilisez pas la couronne ou les boutons presseur lorsque la montre est humide. De l'eau pourrait entrer dans la montre causant des dommages à des composants vitaux.
- Si de l'eau entrait dans la montre ou s'il y a de la buée dans la montre qui ne disparaît pas après une longue durée, consultez votre centre de service autorisé ou votre revendeur pour inspection et/ou réparation.

Précautions de sécurité et limitations d'usage

- Même si votre montre a un niveau important d'étanchéité, veuillez faire attention à ce qui suit.
 - Si votre montre est immergée dans de l'eau de mer, rincez-la à l'eau douce complètement et essuyez-la avec un chiffon sec.
 - Ne versez pas directement l'eau d'un robinet sur votre montre.
 - Retirez votre montre avant de prendre un bain.
- Si l'eau de mer pénètre dans la montre, placez-la dans une boîte ou un sac en plastique et faites-la réparer tout de suite. Sinon, la pression à l'intérieur de la montre augmentera, et des pièces (verre, couronne, bouton poussoir, etc.) pourraient se détacher.

ATTENTION Quand vous portez votre montre

<Bracelet>

- Les bracelets de cuir, de peau véritable et de caoutchouc (uréthane) se détériorent avec le temps à cause de la transpiration, de la graisse du corps et des saletés. Assurez-vous de remplacer le bracelet périodiquement.
- La durabilité du bracelet en cuir peut être affectée si celui-ci est mouillé (décoloration ou pelage d'adhésif), influençant les propriétés du matériau. De plus, un cuir humide peut causer des démangeaisons.
- Il est recommandé de retirer votre montre si elle est mouillée même si elle est résistante à l'eau.
- Ne serrez pas le bracelet trop fort. Essayez de laisser un espace suffisant entre le bracelet et votre peau pour permettre une ventilation correcte.
- Le bracelet en caoutchouc (uréthane) peut être taché par la teinture ou de vêtements ou d'autres accessoires. Comme ces tâches peuvent être indélébiles, faites attention quand vous portez votre montre avec des objets qui risquent de transférer leurs couleurs facilement (vêtements, sacs, etc.). De plus, le bracelet peut se détériorer à cause de solvants ou de l'humidité de l'air. Remplacez-le par un nouveau quand il a perdu son élasticité ou devient craquelé.

Précautions de sécurité et limitations d'usage

- Demandez un ajustement ou une réparation du bracelet dans les cas suivants :
 - Si vous notez quelque chose d'anormal sur le bracelet à cause de la corrosion.
 - Le bout du bracelet est corné.
- Nous vous recommandons de demander de l'aide d'un technicien horloger expérimenté pour changer la taille de votre montre. Si l'ajustement n'est pas fait correctement, le bracelet peut se détacher brusquement et vous risqueriez de perdre la montre ou de vous blesser.
Contactez un centre de service après-vente agréé.

<Température>

- La montre peut s'arrêter ou le fonctionnement de la montre peut être défectueux dans des conditions de température extrêmement élevée ou basse. N'utilisez pas la montre dans des endroits où la température est en dehors de la plage des températures de fonctionnement donnée dans les spécifications.

<Magnétisme>

- Les montres analogiques à quartz sont alimentées par un moteur pas à pas qui utilise un aimant. Soumettre la montre à un champ magnétique important extérieur peut entraîner un fonctionnement incorrect du moteur et empêcher la montre de rester exacte. Ne pas laisser la montre s'approcher d'appareils de santé magnétiques (colliers magnétiques, bandes élastiques magnétiques, etc) ou d'aimants utilisés dans les loquets de portes de réfrigérateurs, fermetures utilisées dans des sacs à main, du haut-parleur d'un téléphone cellulaire, d'un dispositif de cuisson électromagnétique, etc.

<Chocs importants>

- Évitez de faire tomber la montre ou de la soumettre à des chocs importants. Cela pourrait causer un mauvais fonctionnement et/ou une détérioration des performances, de même qu'endommager le boîtier ou le bracelet.

<Électricité statique>

- Les circuits intégrés (IC) utilisés dans les montres à quartz sont sensibles à l'électricité statique. Veuillez noter que la montre peut fonctionner incorrectement ou ne pas fonctionner du tout si elle est exposée à un champ électrostatique intense.

<Produits chimiques, gaz corrosifs et mercure>

- Si un diluant, du benzène ou d'autres solvants ou produits contenant de tels solvants (y compris l'essence, les dissolvants à ongles, le crésol, les nettoyants pour salle de bain, les substances hydrophobe, etc.) entrent en contact avec la montre, ils pourraient causer une décoloration, une détérioration ou des dommages des matériaux. Faites attention lors de la manipulation de tels produits chimiques. Tout contact avec du mercure comme celui qui est utilisé pour les thermomètres peut aussi causer une décoloration du bracelet et du boîtier.

<Film protecteur autocollant>

- Assurez-vous de retirer tous les films protecteurs autocollants qui peuvent se trouver sur votre montre (arrière du boîtier, bracelet, fermoir, etc.). Sinon, de la transpiration ou de l'humidité peut pénétrer entre les films protecteurs et les pièces et cela peut entraîner une éruption cutanée ou une corrosion des pièces métalliques.

Précautions de sécurité et limitations d'usage



ATTENTION Maintenez toujours la montre propre

- Faites tourner la couronne pendant qu'elle est poussée à fond et appuyez sur les boutons périodiquement de façon qu'ils ne se bloquent à cause d'une accumulation de corps étrangers.
- La boîte et le bracelet de la montre sont en contact direct avec la peau de la même façon que les sous-vêtements. Toute corrosion du métal ou toute tâche inaperçue causée par exemple par la transpiration et des saletés peut salir les manches ou toute autre partie d'un vêtement. Maintenez votre montre toujours propre.
- La boîte et le bracelet de la montre sont en contact direct avec la peau. Si vous pensez que quelque chose ne va pas, arrêtez de porter la montre immédiatement et consultez votre médecin. Dans le cas d'accumulation de transpiration ou de saletés sur un bracelet en métal ou la boîte, nettoyez attentivement en utilisant une brosse et un détergent neutre.
Dans le cas d'un bracelet en cuir, frottez en utilisant un chiffon sec.
- Les bracelets en cuir peuvent se décolorer avec la transpiration et les saletés. Gardez toujours votre bracelet propre en l'essuyant avec un chiffon sec.

Soins pour votre montre

- Essuyez toute saleté ou humidité telle que la transpiration du boîtier et du verre avec un chiffon doux.
- Pour un bracelet en métal, plastique ou caoutchouc (uréthane), nettoyez les saletés avec de l'eau. Retirez les accumulations de saletés dans les creux d'un bracelet métallique avec une brosse douce.
- Pour un bracelet en cuir, essuyez en utilisant un chiffon sec.
- Si vous n'avez pas l'intention d'utiliser votre montre pendant une longue période de temps, essuyez-la attentivement pour retirer toute la transpiration, les saletés et l'humidité, et éviter les endroits trop chaud, trop froid ou trop humide pour le rangement.

<Quand de la peinture lumineuse est utilisé pour votre montre>

La peinture sur le cadran et les aiguilles vous aide à lire l'heure dans les endroits sombres. La peinture lumineuse stocke la lumière (lumière du jour ou lumière artificielle) et brille dans les endroits sombres. Elle ne contient aucune substance radioactive ni aucun matériau nuisible pour le corps humain ou l'environnement.

- L'émission lumineuse devient graduellement plus faible avec le temps.
- La durée de l'effet lumineux ("brillance") varie en fonction de la luminosité, des types et de la distance de la source de lumière, de la durée d'exposition et de la quantité de peinture lumineuse.
- Il se peut que la peinture lumineuse ne brille pas et/ou se dissipe rapidement si l'exposition à la lumière n'était pas suffisante.

Caractéristiques techniques

N° de cal. de mvt :	B642
Type	Montre solaire analogique
Précision du chronométrage	Intervalle de +/- 15 secondes par mois lorsque pile usagée à des températures de fonctionnement normales (+5°C et +35°C)
Plage de température de fonctionnement	-10°C à +60°C
Fonctions d'affichage	Heure : Heures, minutes, secondes Calendrier : Date (n'ajuste pas automatiquement les mois de moins de 31 jours)
Fonctions supplémentaires	Chronomètre (jusqu'à 60 minutes par unités de 0,2 seconde), Fonction d'avertissement de charge insuffisante, Fonction de prévention contre la surcharge, Fonction de démarrage rapide)
Durée de fonctionnement maximum après charge complète	Charge complète à épuisement : Environ 7 mois Réserve d'alimentation après déclenchement de la Fonction d'avertissement de charge insuffisante : Environ 7 jours
Pile	Pile-bouton rechargeable - 1 pièce

European Union directives conformance statement



Hereby, CITIZEN WATCH CO.,LTD. declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of directive 2014/53/EU and all other relevant EU directives.

You can find your product's Declaration of Conformity at "<http://www.citizenwatch-global.com/>".

Model No.CA7 *

Cal.B642

CTZ-B8195